裁军谈判会议提交联合国大会的报告

目录

段次	页次
一. 导言.....	1	2
二. 本会议的工作安排.....	2-19	2
A. 本会议 2018 年会议.....	2-7	2
B. 参加本会议工作的国家.....	8	3
C. 非本会议成员国的出席和参加情况.....	9	3
D. 2018 年会议议程和工作计划.....	10-14	3
E. 扩大本会议成员.....	15-16	6
F. 审查本会议议程.....	17	6
G. 改进本会议工作和提高其工作效率.....	18	6
H. 非政府组织的来文.....	19	6
三. 本会议在 2018 年会议期间的实质性工作.....	20-38	7
A. 停止核军备竞赛和核裁军.....	23-24	7
B. 防止核战争, 包括一切有关事项.....	25-26	7
C. 防止外层空间的军备竞赛.....	27-28	7
D. 保证不对无核武器国家使用或威胁使用 核武器的有效国际安排.....	29-30	7
E. 新型大规模毁灭性武器和此种武器的新系统; 放射性武器.....	31-32	8
F. 综合裁军方案.....	33-34	8
G. 军备透明.....	35-36	8
H. 审议并通过提交联合国大会的本会议年度报告及 任何其他宜提出的报告.....	37-38	9

一. 导言

1. 裁军谈判会议兹向联合国大会第七十三届会议提交其 2018 年会议的年度报告及有关的文件和记录。

二. 本会议的工作安排

A. 本会议 2018 年会议

2. 本会议于 2018 年 1 月 22 日至 3 月 30 日、5 月 14 日至 6 月 29 日和 7 月 30 日至 9 月 14 日举行了会议。在此期间，本会议共举行了 41 次正式全体会议，会上各成员国和应邀参加讨论的非成员国就本会议所审议的各项问题阐述了各自的看法和建议。

3. 本会议还举行了 15 次非正式全体会议。

4. 本会议主席由成员国根据议事规则第 9 条担任。

5. 联合国秘书长安东尼奥·古特雷斯先生于 2018 年 2 月 26 日对裁军谈判会议讲话(CD/PV.1445)。

6. 应本会议第一任主席斯里兰卡常驻裁军谈判会议代表拉维纳塔·阿亚辛哈大使先生和裁军谈判会议秘书长兼联合国秘书长个人代表迈克尔·默勒先生的共同邀请，下列高级官员对裁军谈判会议讲了话：荷兰外交大臣西格里德·卡格女士(CD/PV.1445)；全面禁止核试验条约组织(禁核试组织)筹备委员会执行秘书拉希那·泽波先生(CD/PV.1445)；联合国大会主席米罗斯拉夫·莱恰克先生(CD/PV.1445)；瑞士联邦外交部长伊尼亚齐奥·卡西斯先生(CD/PV.1446)；墨西哥多边事务和人权部副部长米格尔·鲁伊斯-卡巴纳斯先生(CD/PV.1446)；缅甸联邦共和国国际合作部长觉丁先生(CD/PV.1446)；巴西多边政治事务部副部长费尔南多·西马斯·马加良斯先生(CD/PV.1446)；斯洛文尼亚副总理兼外交部长卡尔·埃里亚韦茨先生(CD/PV.1447)；西班牙外交与合作大臣阿方索·马利亚·达斯蒂斯先生(CD/PV.1447)；塞内加尔外交部长西迪基·卡巴先生(CD/PV.1447)；大韩国外交部长康京和女士(CD/PV.1447)；瑞典外交大臣玛戈特·瓦尔斯特伦女士(CD/PV.1447)；加拿大外交部长克里斯蒂娅·弗里兰女士(CD/PV.1447)；埃及外交部长萨迈赫·舒克里先生(CD/PV.1447)；哈萨克斯坦外交部副部长叶尔然·阿希克巴耶夫先生(CD/PV.1448)；斯洛伐克共和国外交和欧洲事务部国务秘书伊万·科尔佐克先生(CD/PV.1448)；爱尔兰外交贸易部国务秘书夏兰·坎农议员先生(CD/PV.1448)；日本外务省政务官堀井学先生(CD/PV.1448)；委内瑞拉外交部长豪尔赫·阿雷亚萨·蒙特萨特先生(CD/PV.1448)；土耳其外交部副部长艾哈迈德·耶尔迪兹先生(CD/PV.1449)；俄罗斯联邦外交部长谢尔盖·拉夫罗夫先生(CD/PV.1449)；伊朗外交部主管法律和国际事务副部长吴拉姆·侯赛因·德赫加尼先生(CD/PV.1449)；罗马尼亚外交部副部长杰奥尔格·钱巴先生(CD/PV.1449)；南非国际关系与合作部副部长卢威尔林恩·蒂龙·兰德斯先生(CD/PV.1449)。应本会议第五任主席突尼斯常驻代表瓦利德·杜德什大使先生的邀请，奥地利欧洲、移民融入和外交部长卡琳·克奈斯尔女士(CD/PV.1463)和美

国主管军备控制、核查与遵守的助理国务卿于利姆·波夫莱特博士(CD/PV.1465)对裁军谈判会议讲了话。

7. 裁军谈判会议实务秘书处的组成如下：裁军谈判会议秘书长兼联合国秘书长个人代表迈克尔·默勒先生；裁军谈判会议副秘书长兼联合国裁军事务厅日内瓦办事处主任安雅·卡斯佩森女士；担任裁军谈判会议秘书的高级政治事务干事西尔维娅·梅尔科利亚诺女士(至 2018 年 3 月 31 日)；担任裁军谈判会议秘书的高级政治事务干事马尔科·卡尔布施先生(从 2018 年 4 月 1 日起)。

B. 参加本会议工作的国家

8. 下列 65 个成员国的代表参加了本会议的工作：阿尔及利亚、阿根廷、澳大利亚、奥地利、孟加拉国、白俄罗斯、比利时、巴西、保加利亚、喀麦隆、加拿大、智利、中国、哥伦比亚、古巴、朝鲜民主主义人民共和国、刚果民主共和国、厄瓜多尔、埃及、埃塞俄比亚、芬兰、法国、德国、匈牙利、印度、印度尼西亚、伊朗伊斯兰共和国、伊拉克、爱尔兰、以色列、意大利、日本、哈萨克斯坦、肯尼亚、马来西亚、墨西哥、蒙古、摩洛哥、缅甸、荷兰、新西兰、尼日利亚、挪威、巴基斯坦、秘鲁、波兰、大韩民国、罗马尼亚、俄罗斯联邦、塞内加尔、斯洛伐克、南非、西班牙、斯里兰卡、瑞典、瑞士、阿拉伯叙利亚共和国、突尼斯、土耳其、乌克兰、大不列颠及北爱尔兰联合王国、美利坚合众国、委内瑞拉玻利瓦尔共和国、越南、津巴布韦。

C. 非本会议成员国的出席和参加情况

9. 根据议事规则和 1990 年会议期间就改进本会议工作和提高其工作效率所作的决定(CD/1036)，本会议收到并审议了 45 个非本会议成员国关于参加本会议工作的请求。因此，本会议邀请了下列非成员国参加本会议的工作：阿尔巴尼亚、安哥拉、亚美尼亚、阿塞拜疆、波斯尼亚和黑塞哥维那、文莱达鲁萨兰国、布基纳法索、哥斯达黎加、克罗地亚、塞浦路斯、捷克、多米尼加共和国、爱沙尼亚、格鲁吉亚、加纳、希腊、危地马拉、教廷、洪都拉斯、约旦、科威特、吉尔吉斯斯坦、老挝人民民主共和国、拉脱维亚、黎巴嫩、立陶宛、卢森堡、马耳他、黑山、尼加拉瓜、阿曼、巴拿马、菲律宾、葡萄牙、卡塔尔、摩尔多瓦共和国、沙特阿拉伯、塞尔维亚、新加坡、斯洛文尼亚、多哥、泰国、前南斯拉夫的马其顿共和国、阿拉伯联合酋长国、乌拉圭。

D. 2018 年会议议程和工作计划

10. 在 2018 年 1 月 23 日第 1434 次全体会议上，在举行辩论并审议了本会议主席斯里兰卡常驻代表拉维纳塔·潘杜卡巴亚·阿亚辛哈大使先生根据议事规则第 29 条提出的议程草案的内容之后，裁军谈判会议通过了 2018 年会议议程(CD/PV.1434)。该议程(CD/2116)如下：

“本会议特别考虑到第一届专门讨论裁军问题的大会特别会议《最后文件》的有关规定，决定继续就审查议程进行磋商，并在不影响磋商结果的条件下通过 2018 年会议的以下议程：

1. 停止核军备竞赛和核裁军。
2. 防止核战争，包括一切有关事项。
3. 防止外层空间的军备竞赛。
4. 保证不对无核武器国家使用或威胁使用核武器的有效国际安排。
5. 新型大规模毁灭性武器和此种武器的新系统；放射性武器。
6. 综合裁军方案。
7. 军备透明。
8. 审议并通过年度报告和任何其他宜向联合国大会提出的报告。”

11. 主席随后作了如下声明：“关于议程的通过，我以本会议主席的身份声明：我的理解是，如果裁谈会在处理任何问题上达成一致意见，这些问题都可以在本议程范围内处理。本会议还将考虑到本会议议事规则第 27 和第 30 条”。

12. 根据本会议 2017 年报告(CD/2112)第 56 段，2017 年会议最后一任主席(西班牙)和 2018 年会议第一任主席(斯里兰卡)在休会期间进行了非正式磋商，以期在 2018 年会议期间早日开始实质性工作。

13. 在 2018 年 2 月 16 日第 1442 次全体会议上，本会议通过了 CD/2119 号决定。该决定由本会议主席斯里兰卡常驻代表拉维纳塔·潘杜卡巴亚·阿亚辛哈大使先生提交，全文如下：

“裁军谈判会议，

认识到其作为第一届专门讨论裁军问题的联合国大会特别会议(第一届裁军特别联大)设立的唯一多边裁军谈判论坛的作用，

注意到裁谈会为成员国提供了一个基于协商一致规则进行谈判的平台，

深信裁军和军备限制，尤其是核裁军和军备限制，有助于防止核战争危险和加强国际和平与安全，

考虑到国际和平与安全领域发生的与裁谈会相关的事态，

根据 CD/2116 号文件所载裁谈会议程，

注意到该议程继续为处理当代裁军和国际安全挑战提供了机会，

忆及裁谈会议事规则第 28 条，该条呼吁裁谈会以议程为基础制定工作计划，

考虑到自 2000 年以来就裁谈会的工作计划提交的若干提案以及对裁谈会回归实质性工作的关心，

意识到有必要以平衡和全面的方式开展裁谈会的工作，

在不损及裁谈会任何成员国在全体会议上提出任何与裁谈会工作相关的主题的权利以及不损及可就实质性工作作出进一步决定的前提下，

以及在不损及裁军谈判会议议事规则以及根据裁谈会议事规则尤其是关于拟订裁谈会工作计划的第 29 条赋予主席的责任的前提下，

认识到裁谈会所审议问题的复杂性以及相关的各种不同视角，

力求推进裁谈会的实质性工作，以履行第一届裁军特别联大赋予裁谈会的任务，

决定：

1. 根据裁谈会议事规则第 23 条，针对议程项目 1 至 4 分别设立附属机构，并为议程项目 5、6 和 7 设立一个附属机构，后者还可审议与裁谈会实质性工作相关的新出现的问题和其他问题。各附属机构在工作中应处理以下领域的问题以及附属机构根据议事规则商定的其他任何领域的问题：

(a) 考虑过去、现在和今后所有的相关意见和提案，从而就裁军谈判会议具有共识的领域达成理解；

(b) 深化技术讨论和扩大一致意见领域，包括为此根据议事规则吸引相关专家的参与；

(c) 考虑有效措施，包括可供谈判的法律文书。

2. 每个附属机构由裁谈会在主席指导下依照公平区域分配原则任命的协调员担任主席。

3. 各附属机构应根据议事规则第 24 条举行会议，并根据议事规则第 18 条开展工作，均匀分配时间。

4. 根据议事规则第 35 条，各附属机构应保持向裁军谈判会议所有成员国开放，并向获裁谈会邀请参加 2018 年会议工作的非成员国开放。

5. 每个附属机构商定的关于所取得进展的报告应与其协调员通过裁军谈判会议主席提交裁谈会通过，并在裁军谈判会议提交联合国大会的年度报告中予以适当反映。

6. 本决定是针对 2018 年会议通过的，不妨碍裁军谈判会议在下届年度会议之初通过任何后续决定。”

14. 在 2018 年 3 月 27 日第 1455 次全体会议上，本会议通过了本会议主席，瑞士常驻裁军谈判会议代表、大使萨布丽娜·达拉费奥尔女士提交的关于任命各附属机构协调员和各附属机构会议时间表的 CD/2126 号决定。该决定由本会议主席提交，全文如下：

“裁军谈判会议，

根据议事规则第 23 条，并依照关于设立附属机构的 CD/2119 号决定，

决定：

1. 根据公平地域分配原则，任命下列附属机构协调员：

- 附属机构 1：停止核军备竞赛和核裁军
印度尼西亚大使哈桑·克莱布先生阁下；

- 附属机构 2：防止核战争，包括一切有关事项
荷兰大使罗伯特·扬·加布里埃尔赛先生阁下；
- 附属机构 3：防止外层空间的军备竞赛
巴西大使吉列尔梅·德阿吉亚尔·帕特里奥塔先生阁下；
- 附属机构 4：保证不对无核武器国家使用或威胁使用核武器的有效国际安排
德国大使米夏埃尔·比翁蒂诺先生阁下；
- 附属机构 5：新型大规模毁灭性武器和此种武器的新系统；放射性武器、综合裁军方案、军备透明；还可根据 CD/2119 号文件审议与裁谈会实质性工作相关的新出现的问题和其他问题
白俄罗斯大使尤里·安布拉舍维奇先生阁下。
2. 各附属机构将根据本决定附件所载时间表举行会议。”

E. 扩大本会议成员

15. 各代表团在全体会议上论述了扩大本会议成员问题。它们对这个问题的看法正式反映在全体会议记录中。

16. 自 1982 年以来，本会议收到了下列 27 个非成员要求成为会议成员的申请，按时间顺序为：希腊、克罗地亚、科威特、葡萄牙、斯洛文尼亚、捷克共和国、哥斯达黎加、丹麦、前南斯拉夫的马其顿共和国、塞浦路斯、立陶宛、加纳、卢森堡、乌拉圭、菲律宾、阿塞拜疆、利比亚、亚美尼亚、泰国、格鲁吉亚、约旦、爱沙尼亚、拉脱维亚、马耳他、塞尔维亚、摩尔多瓦共和国、卡塔尔。

F. 审查本会议议程

17. 各代表团在全体会议上论述了审查本会议议程问题。它们对这个问题的看法正式反映在全体会议记录中。

G. 改进本会议工作和提高其工作效率

18. 各代表团在全体会议上论述了改进本会议工作和提高其工作效率问题。它们对这个问题的看法正式反映在全体会议记录中。

H. 非政府组织的来文

19. 在一般性辩论期间，各代表团重申或进一步阐述了各自关于本会议与公民社会互动的立场。它们的看法正式反映在本会议的全体会议记录中。

三. 本会议在 2018 年会议期间的实质性工作

20. 在本会议一般性辩论期间, 各代表团重申或进一步阐述了各自关于各议程项目的立场。这些立场正式记录在本届会议的全体会议记录中。

21. 本会议分发的文件清单以及这些文件的案文作为附录一列入本报告。按国家和议题分类的各国代表团 2018 年发言的逐字记录索引和本会议正式全体会议的逐字记录作为附录二列入本报告。

22. 本会议收到联合国秘书长 2018 年 1 月 2 日的来信(CD/2115), 其中转交 2017 年大会第七十二届会议通过的关于裁军和国际安全问题的决议和决定, 包括特别提到裁军谈判会议的决议和决定。

A. 停止核军备竞赛和核裁军

23. 在本会议一般性辩论中, 各代表团重申或进一步阐述了各自关于这个议程项目的立场。这些立场正式记录在本届会议的全体会议记录中。

24. 按本会议通过的决定(CD/2126), 附属机构 1 “停止核军备竞赛和核裁军”在印度尼西亚常驻代表哈桑·克莱布大使先生阁下的协调下, 于下列时间举行了会议: 6 月 25 日(下午); 6 月 26 日(下午); 7 月 31 日(下午); 8 月 2 日(上午和下午); 8 月 3 日(上午); 8 月 9 日(下午)。

B. 防止核战争, 包括一切有关事项

25. 在本会议一般性辩论中, 各代表团重申或进一步阐述了各自关于这个议程项目的立场。这些立场正式记录在本届会议的全体会议记录中。

26. 按本会议通过的决定(CD/2126), 附属机构 2 “防止核战争, 包括一切有关事项”在荷兰常驻代表罗伯特·扬·加布里埃尔赛大使先生阁下的协调下, 于下列时间举行了会议: 5 月 15 日(下午); 5 月 16 日(下午); 6 月 27 日(下午); 6 月 28 日(上午和下午); 6 月 29 日(上午); 8 月 7 日(下午)。

C. 防止外层空间的军备竞赛

27. 在本会议一般性辩论中, 各代表团重申或进一步阐述了各自关于这个议程项目的立场。这些立场正式记录在本届会议的全体会议记录中。

28. 按本会议通过的决定(CD/2126), 附属机构 3 “防止外层空间的军备竞赛”在巴西特别代表吉列尔梅·德阿吉亚尔·帕特里奥塔大使先生阁下的协调下, 于下列时间举行了会议: 5 月 23 日(下午); 5 月 25 日(上午); 6 月 5 日(下午); 6 月 6 日(下午); 6 月 7 日(上午和下午); 8 月 24 日(上午)。

D. 保证不对无核武器国家使用或威胁使用核武器的有效国际安排

29. 在本会议一般性辩论中, 各代表团重申或进一步阐述了各自关于这个议程项目的立场。这些立场正式记录在本届会议的全体会议记录中。

30. 按本会议通过的决定(CD/2126), 附属机构 4 “保证不对无核武器国家使用或威胁使用核武器的有效国际安排” 在常驻代表大使先生阁下的协调下, 于下列时间举行了会议: 5 月 22 日(下午); 5 月 24 日(上午); 6 月 11 日(下午); 6 月 12 日(下午); 6 月 13 日(下午); 6 月 14 日(下午); 8 月 22 日(下午)。

E. 新型大规模毁灭性武器和此种武器的新系统; 放射性武器

31. 在本会议一般性辩论中, 各代表团重申或进一步阐述了各自关于这个议程项目的立场。这些立场正式记录在本届会议的全体会议记录中。

32. 按本会议通过的决定(CD/2126), 附属机构 5 “新型大规模毁灭性武器和此种武器的新系统; 放射性武器、综合裁军方案、军备透明; 还可根据 CD/2119 号文件审议与裁谈会实质性工作相关的新出现的问题和其他问题” 在白俄罗斯常驻代表尤里·安布拉舍维奇大使先生的协调下, 于下列时间举行了会议: 5 月 17 日(下午); 5 月 18 日(上午); 6 月 19 日(下午); 6 月 20 日(下午); 6 月 21 日(上午和下午); 8 月 23 日(下午)。

F. 综合裁军方案

33. 在本会议一般性辩论中, 各代表团重申或进一步阐述了各自关于这个议程项目的立场。这些立场正式记录在本届会议的全体会议记录中。

34. 按本会议通过的决定(CD/2126), 附属机构 5 “新型大规模毁灭性武器和此种武器的新系统; 放射性武器、综合裁军方案、军备透明; 还可根据 CD/2119 号文件审议与裁谈会实质性工作相关的新出现的问题和其他问题” 在白俄罗斯常驻代表尤里·安布拉舍维奇大使先生的协调下, 于下列时间举行了会议: 5 月 17 日(下午); 5 月 18 日(上午); 6 月 19 日(下午); 6 月 20 日(下午); 6 月 21 日(上午和下午); 8 月 23 日(下午)。

G. 军备透明

35. 在本会议一般性辩论中, 各代表团重申或进一步阐述了各自关于这个议程项目的立场。这些立场正式记录在本届会议的全体会议记录中。

36. 按本会议通过的决定(CD/2126), 附属机构 5 “新型大规模毁灭性武器和此种武器的新系统; 放射性武器、综合裁军方案、军备透明; 还可根据 CD/2119 号文件审议与裁谈会实质性工作相关的新出现的问题和其他问题” 在白俄罗斯常驻代表尤里·安布拉舍维奇大使先生的协调下, 于下列时间举行了会议: 5 月 17 日(下午); 5 月 18 日(上午); 6 月 19 日(下午); 6 月 20 日(下午); 6 月 21 日(上午和下午); 8 月 23 日(下午)。

H. 审议并通过提交联合国大会的本会议年度报告及任何其他宜提出的报告

37. 本会议决定，2019 年届会的日期为：

第一期会议：1 月 21 日至 3 月 29 日

第二期会议：5 月 13 日至 6 月 28 日

第三期会议：7 月 29 日至 9 月 13 日。

38. 本会议于 2018 年 9 月 14 日通过了提交联合国大会第七十三届会议的年度报告，报告由主席代表裁军谈判会议转交。

会议主席
土耳其临时代办
贝利兹·杰拉辛·伦代女士(签名)